

tetesept:

Bronchosept® Husten Akut Lutschtabletten

Bei akutem, trockenem
Erkältungshusten und akuten
Husten-Attacken, bei allen
Arten von Hals- und Rachen-
reizungen.

Medizinprodukt

Zusammensetzung:

Eibischextrakt, Eukalyptusöl, Honig- und Kräuteraroma, Spitzwegerich- und Thymianextrakt, Menthol, Zitronensäure, Sucralose, Propylenglycol, Maltitol, Isomaltitol, Sorbitol, Sojalecithin, Glycerin, Wasser.

Eibisch legt sich langanhaltend auf die gereizten Schleimhäute, bildet dort einen natürlich wirksamen Schutzfilm und entfaltet seine lindernde Wirkung.

Enthält:

Eukalyptusöl, Menthol, Propylenglycol, Maltitol, Isomaltitol, Sorbitol und Sojalecithin.

Frei von Gluten, Lactose, Konservierungsstoffen, Farbstoffen, künstlichen Aromen

Wichtige Information für Diabetiker:

1 Lutschtablette enthält 2,5 g Isomaltitol und Maltitol. Wenn Sie eine Diabetes-Diät einhalten müssen, sollten Sie dies berücksichtigen. Der Kalorienwert beträgt 2,3 kcal/g. Für Erwachsene und Kinder ab 6 Jahren.

Zweckbestimmung:

Bei erkältungstypischen Beschwerden wie trockenem Husten, Heiserkeit, und leichten Halsschmerzen.

tetesept Bronchosept® Husten Akut Lutschtabletten dürfen nicht angewendet werden:

- bei Kindern unter 6 Jahren,
- bei bekannter Überempfindlichkeit gegenüber Isomaltitol, Menthol, Eukalyptusöl, Propylenglycol, Maltitol, Sorbitol, Sojalecithin, Soja, Erdnuss oder einem der in der Zusammensetzung genannten Bestandteile.

Vorsichtsmassnahmen und Warnhinweise:
Bei der Einnahme/Anwendung von tetesept Bronchosept® Husten Akut Lutschtabletten ist besondere Vorsicht geboten: Dieses Medizinprodukt enthält pro Lutschtablette 45 mg Propylenglycol, Sorbitol, Maltitol und Isomaltitol.

Bitte nehmen Sie tetesept Bronchosept® Husten Akut Lutschtabletten daher erst nach Rücksprache mit Ihrem Arzt ein, wenn Ihnen bekannt ist, dass Sie unter einer Unverträglichkeit gegenüber bestimmten Zuckern leiden.

Schwangerschaft und Stillzeit:

Zur Anwendung dieses Medizinproduktes in der Schwangerschaft und Stillzeit liegen keine ausreichenden Erfahrungen vor. Daher sollte die Anwendung von tetesept Bronchosept® Husten Akut Lutschtabletten in der Schwangerschaft und Stillzeit nur nach Rücksprache mit dem Arzt oder Apotheker erfolgen.

Dosierungsanleitung, Art und Dauer der Anwendung:

Soweit nicht anders verordnet, lassen Erwachsene und Kinder ab 6 Jahren bis zu 6 Lutschtabletten täglich im Mund zergehen.

Damit die Inhaltsstoffe jeder einzelnen Lutschtablette möglichst lange im Mund und Rachen einwirken können, lösen sich tetesept Bronchosept® Husten Akut Lutschtabletten sehr langsam auf. Sie sind jederzeit auch unterwegs bequem anzuwenden.

Bei Bedarf können tetesept Bronchosept® Husten Akut Lutschtabletten auch über einen längeren Zeitraum angewendet werden. Wenn sich die Beschwerden nach einer Woche nicht gebessert oder sogar verschlechtert haben, suchen Sie bitte einen Arzt auf.

Nebenwirkungen:

Isomaltitol, Maltitol und Sorbitol können leicht abführend wirken. Dies tritt verstärkt bei Überdosierung auf.

Sojalecithin kann sehr selten allergische Reaktionen hervorrufen.

Bei entsprechend sensibilisierten Patienten können durch tetesept Bronchosept® Husten Akut Lutschtabletten Überempfindlichkeitsreaktionen (einschliesslich Atemnot) ausgelöst werden.

Wechselwirkungen:

Derzeit sind keine Wechselwirkungen mit anderen Mitteln bekannt.

Hinweise zur Anwendung und Aufbewahrung:

Das Verfallsdatum dieses Medizinprodukts ist auf dem Umkarton und den Blistertreifen aufgedruckt. Verwenden Sie das Produkt nicht mehr nach diesem Datum!

Nicht über 25 °C und für Kinder unzugänglich aufbewahren.

Darreichungsform und Packungsgrösse:
20 Lutschtabletten

Medizinprodukt

tetesept:

Bronchosept® toux aiguë Pastilles

Pour les quintes de toux, les
crises aiguës de toux sèche
en cas de rhume et pour
toutes sortes d'irritations de
la gorge et du pharynx.

Dispositif médical

Composition:

Extrait de guimauve, huile d'eucalyptus, arôme miel et herbes, extrait de plantain lancéolé et de thym, menthol, acide citrique, sucralose, propylène glycol, maltitol, isomaltitol, sorbitol, lécithine de soja, glycérine, eau.

La guimauve se dépose durablement sur les muqueuses irritées, y forme un film protecteur naturellement efficace et développe son effet apaisant.

Contient:

Huile d'eucalyptus, menthol, propylène glycol, maltitol, isomaltitol, sorbitol et lécithine de soja.

Ne contient ni gluten, ni lactose, ni conservateurs, ni colorants, ni arômes artificiels

Informations importantes pour les personnes diabétiques:

1 pastille contient 2,5 g d'isomaltitol et de maltitol. A prendre en compte si vous suivez un régime de diabétique. Sa valeur calorique s'élève à 2,3 kcal/g.

Convient aux adultes et aux enfants à partir de 6 ans.

Usage prévu:

Pour les symptômes typiques du rhume comme une toux sèche, un enrouement ou un léger mal de gorge.

Les pastilles tetesept Bronchosept® toux aiguë ne doivent pas être utilisées:

- chez les enfants âgés de moins de 6 ans,
- en cas d'hypersensibilité connue à l'isomaltitol, au menthol, à l'huile d'eucalyptus, au propylène glycol, au maltitol, au sorbitol, à la lécithine de soja, au soja, à l'arachide ou à l'un des ingrédients mentionnés dans la composition.

Hersteller / Fabricant /
Fabricateur:
MPC International S. A.
26, Boulevard Royal,
L-2449 Luxembourg



Importeur /
Importateur /
Importatore:



MERZ
LIFECARE

Merz Pharma (Schweiz) AG
Hegeheimermattweg 57
CH-4123 Allschwil
www.tetesept.ch

Stand der Information: 2021-11
Dernière mise à jour des informations: 2021-11
Data di revisione del testo: 2021-11



06.23 V03
MN170001783
MC1207

Mesures de précaution et avertissements:

Il faut faire particulièrement attention en prenant/utilisant les pastilles tetesept Bronchosept[®] toux aiguë: ce dispositif médical contient 45 mg de propylène glycol par pastille, du sorbitol, du maltitol et de l'isomaltitol.

Si vous avez connaissance d'une intolérance à certains sucres, veuillez prendre les pastilles tetesept Bronchosept[®] toux aiguë uniquement après avoir consulté votre médecin.

Grossesse et allaitement:

Il n'y a pas suffisamment d'expérience accumulée quant à l'utilisation de ce dispositif médical au cours de la grossesse et de la période d'allaitement. C'est pourquoi l'utilisation des pastilles tetesept Bronchosept[®] toux aiguë au cours de la grossesse doit uniquement avoir lieu après avoir consulté le médecin ou le pharmacien.

Posologie, nature et durée de l'utilisation:

Sauf prescription contraire, les adultes et enfants âgés de plus de 6 ans peuvent laisser fondre jusqu'à 6 pastilles dans leur bouche par jour.

Pour que les ingrédients de chaque pastille agissent le plus longtemps possible dans la bouche et dans la gorge, les pastilles tetesept Bronchosept[®] toux aiguë se dissolvent très lentement. Elles sont pratiques à utiliser à tout moment de la journée, y compris en déplacement.

En cas de besoin, les pastilles tetesept Bronchosept[®] toux aiguë peuvent être utilisées sur une période prolongée. Si les troubles ne se sont pas améliorés après une semaine, voire s'ils se sont aggravés, il est recommandé de consulter un médecin.

Effets secondaires:

L'isomaltitol, le maltitol et le sorbitol peuvent avoir un léger effet laxatif. Cela se produit plus fréquemment en cas de surdosage.

La lécithine de soja peut, dans des cas très rares, provoquer des réactions allergiques.

Chez les patients qui y sont sensibles, les pastilles tetesept Bronchosept[®] toux aiguë peuvent provoquer des réactions d'hyper-sensibilité (y compris des difficultés respiratoires).

Interactions:

Aucune interaction avec d'autres dispositifs médicaux n'est connue à ce jour.

Remarques relatives à l'utilisation et la conservation:

La date de péremption de ce produit médical est imprimée sur le carton d'emballage et sur les plaquettes. N'utilisez plus ce produit après cette date!

Conservé hors de portée des enfants et à moins de 25 °C.

Forme galénique et taille de l'emballage:

20 pastilles

Dispositif médical

tetesept:

Bronchosept[®] Tosse Acuta comprimés orosolubili

Contro la tosse acuta e secca
da raffreddore e gli accessi di
irritazione a gola e faringe.

Dispositivo medico

Composizione:

estratto di ibisco, **olio di eucalipto**, aroma di miele ed erbe, estratto di piantaggine minore e timo, **mentolo**, acido citrico, **sucralosio**, **glicole propilenico**, **maltitol**, **isomaltolo**, **sorbitolo**, **lecitina di soia**, glicerina, acqua.

L'ibisco rimane a lungo sulle mucose irritate, dove forma una pellicola protettiva naturalmente efficace e sprigiona le sue capacità lenitive.

Contiene:

olio di eucalipto, mentolo, glicole propilenico, maltitol, isomaltolo, sorbitolo e lecitina di soia.

Senza glutine, lattosio, conservanti, coloranti e aromi artificiali

Informazioni importanti per persone

diabetiche:

1 compressa orosolubile contiene 2,5 g di isomaltolo e maltitol. È necessario tenerne conto se si deve seguire una dieta per il diabete. Il valore calorico è di 2,3 kcal/g.

Per adulti e bambini dai 6 anni in su.

Finalità:

in caso di disturbi tipici da raffreddore, come tosse secca, raucedine e leggero mal di gola.

tetesept Bronchosept[®] Tosse Acuta comprimés orosolubili non devono essere utilizzate:

- Nei bambini di età inferiore ai 6 anni,
- In caso di ipersensibilità nota a isomaltolo, mentolo, olio di eucalipto, glicole propilenico, maltitol, sorbitolo, lecitina di soia, soia, arachidi o ad uno degli elementi indicati nella composizione.

Precauzioni e avvertenze:

prestare particolare attenzione all'assunzione/ uso di tetesept Bronchosept[®] Tosse Acuta comprimés orosolubili: questo dispositivo medico contiene 45 mg di glicole propilenico per compressa, sorbitolo, maltitol e isomaltolo.

Pertanto se sono note intolleranze verso determinati zuccheri, assumere tetesept Bronchosept[®] Tosse Acuta comprimés orosolubili solo dopo aver consultato il proprio medico.

Gravidanza e allattamento:

non sono disponibili esperienze sufficienti sull'assunzione del presente dispositivo medico in caso di gravidanza e allattamento. Pertanto, durante la gravidanza e l'allattamento assumere tetesept Bronchosept[®] Tosse Acuta comprimés orosolubili solo dopo aver consultato un medico o un farmacista.

Istruzioni per il dosaggio, tipo e durata dell'utilizzo:

salvo diversamente prescritto, adulti e bambini a partire dai 6 anni di età possono far sciogliere in bocca fino a 6 compresse orosolubili al giorno.

Affinché i componenti di ogni singola compressa possano agire il più a lungo possibile nella bocca e nella gola, tetesept Bronchosept[®] Tosse Acuta comprimés orosolubili si sciolgono molto lentamente. Sono pratiche da usare in ogni momento, anche fuori casa.

Se necessario, tetesept Bronchosept[®] Tosse Acuta comprimés orosolubili possono essere assunte anche per lunghi periodi. Se i sintomi non migliorano dopo una settimana o addirittura peggiorano, consultare un medico.

Effetti collaterali:

isomaltolo, maltitol e sorbitolo possono avere un leggero effetto lassativo, soprattutto in caso di sovradosaggio.

La lecitina di soia può scatenare reazioni allergiche in casi molto rari. In caso di pazienti già sensibilizzati, tetesept Bronchosept[®] Tosse Acuta comprimés orosolubili possono scatenare reazioni di ipersensibilità (compresa insufficienza respiratoria).

Interazioni:

attualmente non si conoscono interazioni con altri medicinali.

Avvertenze per l'utilizzo e la conservazione:

la data di scadenza di questo dispositivo medico è riportata sulla confezione e sul blister delle compresse. Non utilizzare il prodotto dopo questa data!

Conservare a una temperatura inferiore ai 25 °C e fuori dalla portata dei bambini.

Forma farmaceutica e dimensioni confezione:

20 compresse orosolubili

Dispositivi medici

Bedeutung der Symbole auf dem Umkarton:
Signification des symboles sur la boîte d'emballage:
Significato dei simboli sulla confezione:



Verwendbar bis
A utiliser avant le
Utilizzabile entro



Chargenbezeichnung
Désignation du lot
Codice del lotto



Hersteller
Fabricant
Fabbriante



Importeur
Importateur
Importatore



Gebruiksaanwijzing beachten
Tenir compte de la notice d'utilisation
Seguire le istruzioni d'uso



Nicht über 25 °C lagern
Ne pas conserver à plus de 25 °C
Non conservare a temperature superiori a 25 °C



Schweizer Bevollmächtigter
Mandatitaire suisse
Mandatario svizzero